



22

CONSECUTIVO DE TELEGRAMA No. **108533**

Respetado doctor

CARMEN ELISA GARCIA MENDEZ

DIRECCION CALLE 12 B No. 9-20 OFICINA 314
BOGOTA

REFERENCIA:

Despacho que Designa: **Juzgado 022 Familia de Circuito de Bogotá D.C.**
Despacho de Origen: **Juzgado 022 Familia de Circuito de Bogotá D.C.**
No. de Proceso: **11001311002220210064200**

Me permito comunicarle que este Despacho **Juzgado 022 Familia de Circuito de Bogotá D.C.**, ubicado en la **CALLE 14 No. 7-36 PISO 7**, lo ha designado(a) de la lista de Auxiliares de la Justicia, en el oficio de **TRADUCTOR O INTERPRETE**, dentro del proceso de la Referencia; de conformidad al artículo 49 del Código General del Proceso.

Sírvase manifestar la aceptación del cargo en el término de cinco (5) días siguientes del envío de esta comunicación y tomar posesión en la fecha designada mediante proveído, so pena de imponérsele las sanciones previstas por el Artículo 50 del Código General de Proceso.

Nombre



República de Colombia
Rama Judicial del Poder Público
Juzgado 22 de Familia - Bogotá D.C.
Dr. GUALBERTO GERMÁN CARRIÓN ACOSTA
SECRETARIO

EL SECRETARIO(A)
GUALBERTO GERMAN CARRION ACOSTA

Fecha de designación: **martes, 18 de enero de 2022 2:32:42 p. m.**
En el proceso No: **11001311002220210064200**

renunciar traductora texto escrito

Carmen Garcia <carmene.garcia06@gmail.com>

Mié 19/01/2022 13:46

Para: Juzgado 22 Familia - Bogotá - Bogotá D.C. <flia22bt@cendoj.ramajudicial.gov.co>

📎 1 archivos adjuntos (13 KB)

MEMORIAL RENUNCIA TRADUCTOR.docx;

buenas tardes

envio memorial renuncia al cargo traductora texto

att

CARMEN GARCIA

23

24

CARMEN ELISA GARCIA MENDEZ
ABOGADA-TRADUCTORA-PARTIDORA

SEÑOR

JUEZ 22 DE CIRCUITO DE FAMILIA , DE BOGOTA D.C
E.S.D.

REF:2021-642

DENUNCIANTE:

DENUNCIADO:

Muy respetosamente me dirijo a usted su señoría para comunicar me asignaron para traductora el 18/1/22 en este juzgado estuve personalmente me aclaran traductor interprete o traductor de texto escrito, **no soy traductor interprete** hago traductor de textos escrito únicamente, **NO ACEPTO EL CARGO.**

Agradezco su colaboración y en otra oportunidad les colaboro para traducciones de textos.

Agradezco la atención prestada.

Atentamente,

CARMEN ELISA GARCIA MENDEZ

CC NO 51.608.743 BOGOTA

DIRECCION:CALLE 12 B N 9-20 OFICINA 314 EDIFICIO VASQUEZ

CELULAR:3192027365

AL DESPACHO

19 ENE 2022

con remesa del cargo
y oficio designado



JUZGADO VEINTIDÓS (22) DE FAMILIA

BOGOTÁ D.C.

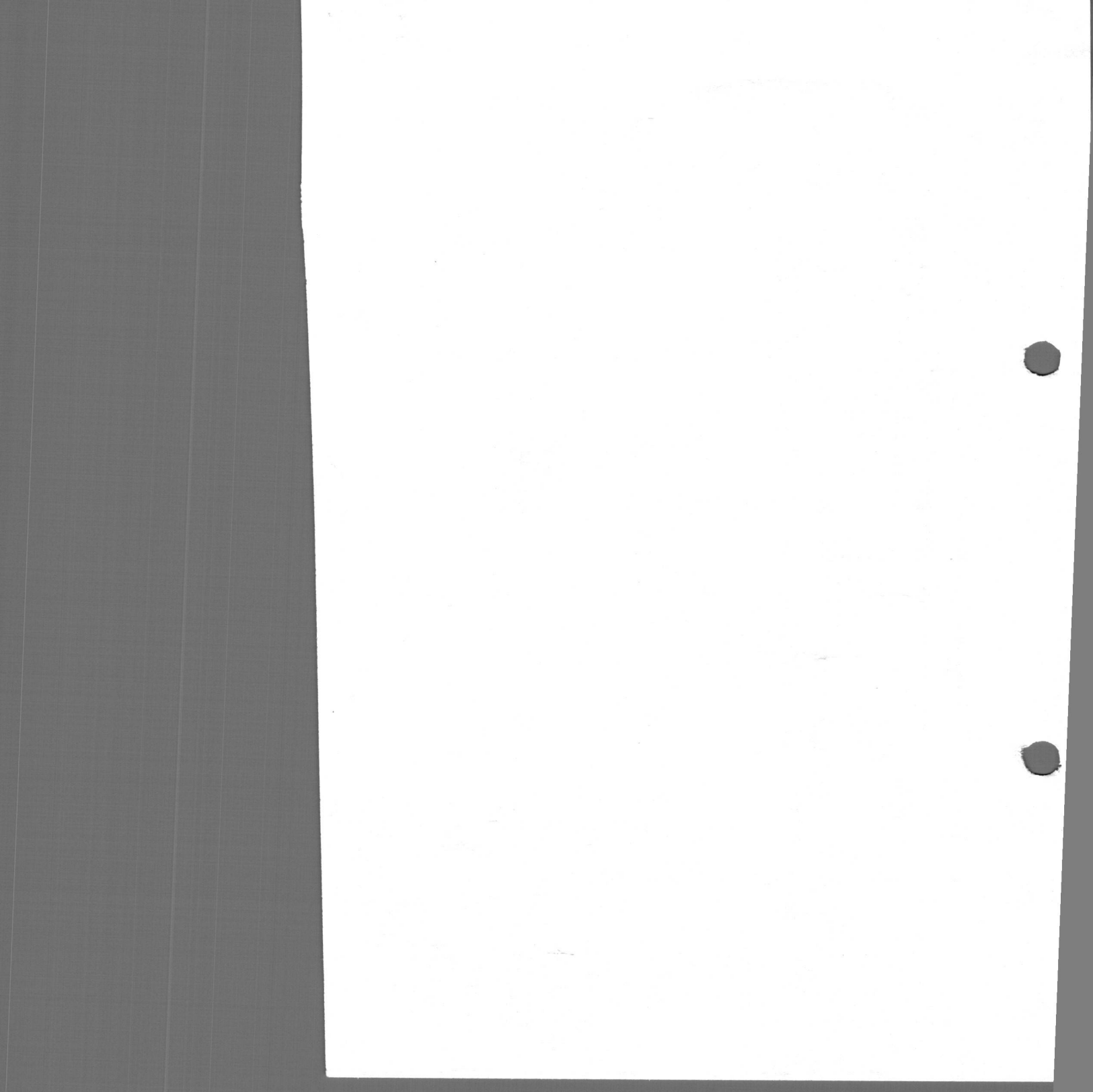
INFORME 21-05-18 DE 2018 EN LA FECHA ANEXO EL ANTERIOR
MEMORIAL, ESTANDO EL PROCESO AL DESPACHO DESDE 18-05-18

JAIRO ARISTIZABAL

ESCRIBIENTE

25

[Handwritten signature]





JUZGADO VEINTIDÓS DE FAMILIA
Carrera 7 No. 12 C – 23, teléfono 3419906
Correo electrónico: flia22bt@cendoj.ramajudicial.gov.co

Bogotá, D. C. 26 ENE 2022

REF.- SEPARACIÓN DE BIENES
No. 11001-31-10-022-2021-00642-00

Como quiera que la auxiliar de la justicia designada el pasado 18 de enero de 2022 no aceptó el cargo, toda vez que únicamente efectúa traducciones de texto escrito (fls. 23-24), y dado que revisada la lista de auxiliares de la justicia se advierte que no aparece otro intérprete distinto a los ya designados por el despacho; se DISPONE:

- 1.- RELEVAR del cargo a la TRADUCTORA designada, por lo expuesto anteriormente.
- 2.- REQUERIR a la parte actora para que asista a la audiencia fijada para el 14 de febrero de 2022, con el INTÉRPRETE del idioma ingles que se requiere. En virtud de lo anterior, deberá informar con (3) tres días de antelación a la vista pública el nombre completo y la dirección electrónica del mismo.

NOTIFÍQUESE

JOSÉ RICARDO BUITRAGO FERNÁNDEZ
JUEZ

JUZGADO 22 DE FAMILIA DE BOGOTÁ DC

Esta providencia se notificó por ESTADO

Núm. 12 de fecha 27 ENE 2022

GERMÁN GARRIÓN ACOSTA - Secretario

NOTIFÍQUESE